MFSH(S)
029
HAN

Fairytales across Cultures

Dissertation and Short Stories

Submitted by

Han Lili

M-A2-6353-6

Supervisors: Prof. Christopher Kelen

Prof. Maria Antónia Espadinha

September 2007

Contents

The parts of the portfolio 5

Acknowledgement 6

Dissertation – Parenting in Fairytales

- a Study across Three Cultures 7

Abstract 8

Chapter I – Genre across Cultures..... 9

Chapter II – Definition of Parenting, Concepts of Family and Childhood 19

2.1 Parenting as Motif..... 19

2.2 Parental-filial Relationship in Psychoanalysis..... 22

2.3 Concept of Family..... 25

2.4 Concept of Childhood..... 29

Chapter III – Parenting Message in the Folktale..... 34

3.1 Subversive Nature of the Folktale..... 34

3.2 Mass Consciousness..... 36

3.3 Minor Role of Parenting 38

Chapter IV – Parenting Message in the Fairytale..... 41

4.1 Creativity in the Early (Romantic) Fairytale..... 42

4.2 Modern Concept of Parenting..... 45

4.3 Parenting Message in Disney Fairytale..... 46

Conclusion 52

Works Consulted..... 56

Collection of stories – *Climbing a Tree for Fish* 緣木求魚..... 61

The Cactus 62

Monkey's Story..... 64

Snake's Story..... 67

Five Lions..... 70

Toi Fung – Revenge of the Sea..... 74

Toad's Story..... 78

Carp Story..... 81

The God of Earth..... 90

The Chinese Medicine Baby..... 94

Two Trees..... 98

Synopses 107

仙人掌…… 116

猴子的故事…… 118

蛇的故事…… 121

五只獅子…… 124

颱風－大海的報復…… 127

蟾蜍的故事…… 130

鯉魚的故事…… 133

土地神…… 142

中藥娃娃…… 145

兩棵樹…… 148

故事摘要…… 156